



**PAŃSTWOWY POWIATOWY
INSPEKTOR SANITARNY
W BOCHNI**

Bochnia, dnia 8 lipca 2025r.

NK.903.1.168.2025

Gminny Zakład Wodociągów
i Kanalizacji Sp. z o.o.
Siedlec 250
32-744 Łapczyca

DECYZJA nr 81/25

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny (PPIS) w Bochni działając na podstawie art. 12 ust 1, art. 27 ust. 1, art. 37 ust. 1 Ustawy z dnia 14 marca 1985r. o *Państwowej Inspekcji Sanitarnej* (tekst jednolity: Dz. U. z 2024r., poz. 416), art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. *Kodeks Postępowania Administracyjnego* (tekst jednolity: Dz. U. z 2024r., poz. 572), z § 3 ust. 3 pkt. 1 § 6 ust. 1 lit c, § 21 ust. 1 pkt 3, § 27 ust. 3 *Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi* (Dz. U. z 2017r., poz. 2294), art. 12 ust. 1 Ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o *zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzeniu ścieków* (tekst jednolity: Dz. U. z 2024r., poz. 757) po zapoznaniu się ze sprawozdaniami nr LZT/W/724/N/2025, LZT/W/723/N/2025, LZT/W/726/N/2025, LZT/W/727/N/2025 (data wpływu: 8 lipca 2025r.) z badania próbek wody pobranych dnia 5 lipca 2025r. przez przedstawiciela PPIS w Bochni dot. Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Siedlec Południe, Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Bochnia Północny Wschód, Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Bochnia Północny Zachód (punkty poboru: Kran WC – GZWiK Sp. z o.o., Siedlec 250, 32-744 Łapczyca, Zespół Szkół w Mikluszowicach, Mikluszowice 228, Komenda Państwowej Stacji Pożarnej w Bochni,

Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Bochni
32-700 Bochnia, ul. Konstytucji 3 Maja 5
<https://www.gov.pl/web/psse-bochnia>, e-mail: psse.bochnia@sanepid.gov.pl
adres skrytki na ePUAP: /PSSE_BOCHNIA_SEKRETARIAT/skrytka
adres do E-Doręczeń AE:PL-25510-18226-EGTSJ-20
centrala tel.: (+48) 14 612-32-34, 14 612-39-47
sekretariat PPIS tel.: (+48) 14 612-32-34, 14 612-39-58, fax: (+48) 14 612-39-47
REGON: 000599422 / NIP: 868-10-20-308

Administratorem Danych jest PSSE w Bochni. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez Administratora i uprawnieniach osób, których dane są przetwarzane dostępne są w [Biuletynie Informacji Publicznej w PSSE w Bochni](#).

ul. Poniatowskiego 7, 32-700 Bochnia, Hydrofornia, ul. Legionów Polskich, dz. Nr 7546/60, 32-700 Bochnia)

STWIERDZA

1. Warunkową przydatność wody do spożycia przez ludzi pochodzącą ze Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Siedlec Południe, Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Bochnia Północny Wschód, Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Bochnia Północny Zachód. Woda do spożycia przez ludzi oraz do celów higienicznych i produkcyjnych wymaga przegotowania.

NAKAZUJE

1. Podjąć działania naprawcze w zakresie kwestionowanego parametru: Ogólna liczba mikroorganizmów w temperaturze 22°C celem doprowadzenia do wartości określonych w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294),
2. Przedstawić Państwowemu Powiatowemu Inspektorowi Sanitarnemu w Bochni plan działań naprawczych wraz z terminem ich realizacji,
3. Poinformować konsumentów w skuteczny sposób o warunkowej przydatności wody przeznaczonej do spożycia pochodzącej ze Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Siedlec Południe, Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Bochnia Północny Wschód, Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Bochnia Północny Zachód.
4. Doprowadzić jakości wody przeznaczonej do spożycia w zakresie wybranych parametrów grupy A zgodnie z Załącznikiem nr 2 do Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294).

Ustala termin wykonania punktu 4. (nakazującego) niniejszej decyzji
do dnia 25 lipca 2025r.

UZASADNIENIE

W dniu 5 lipca 2025r. przez przedstawiciela Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni została pobrana do badania próbka wody dot. Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Siedlec Południe, Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Bochnia Północny Wschód,

Strefy Zbiorowego Zaopatrzenia Bochnia Północny Zachód (punkty poboru: Kran WC – GZWiK Sp. z o.o., Siedlec 250, 32-744 Łapczyca, Zespół Szkół w Mikłuszowicach, Mikłuszowice 228, Komenda Państwowej Stacji Pożarnej w Bochni, ul. Poniatowskiego 7, 32-700 Bochnia, Hydrofornia, ul. Legionów Polskich, dz. Nr 7546/60, 32-700 Bochnia), w zakresie parametrów grupy A zgodnie z załącznikiem nr 2 do Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294).

Na podstawie otrzymanych w dniu 8 lipca 2025r. sprawozdań nr LZT/W/724/N/2025, LZT/W/723/N/2025, LZT/W/726/N/2025, LZT/W/727/N/2025 z badania próbek wody pobranej w ramach nadzoru sanitarnego Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Bochni stwierdził, że woda przeznaczona do spożycia przez ludzi nie spełnia wymagań określonych w Załączniku nr 1 punkt C tabela 1, lp. 2 *Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi* (Dz. U. z 2017r., poz. 2294), z uwagi na przekroczenie najwyższej dopuszczalnej wartości parametru: Ogólna liczba mikroorganizmów, który wyniósł 450 jtk/ 1 ml, >3000 jtk/1ml, 620 jtk/1ml, 1700 jtk/1ml (wartość dopuszczalna: Bez nieprawidłowych zmian. Zalecane: ≤ 100 jtk w wodzie wprowadzanej do sieci; ≤ 200 jtk w kranie konsumenta).

Stwierdzone przekroczenie stanowi naruszenie §3 ust. 3, pkt. 1 w/w Rozporządzenia, ponieważ woda do spożycia musi spełniać wymagania określone dla: „*parametrów wskaźnikowych określonych w części C załącznika nr 1 do rozporządzenia*”, który w tabeli 1. określa najwyższe dopuszczalne wartości parametrów mikrobiologicznych.

Bakterie oznaczane w temperaturze 22°C zazwyczaj naturalne organizmy występujące w wodach, jak i glebie. Przyjęto, że jeśli występują licznie są wówczas traktowane jako wskaźniki zanieczyszczenia organicznego. Zgodnie z obowiązującymi przepisami woda do spożycia nie może zawierać tego typu bakterii. Udostępnianie do spożycia i produkcji wody o zanieczyszczeniach mikrobiologicznych stanowi zagrożenie dla zdrowia i życia jej użytkowników.

Na podstawie § 21 ust. 1 pkt 3 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r, poz. 2294) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Bochni stwierdził warunkową przydatność wody do spożycia.

Woda jest bezpieczna dla zdrowia ludzkiego, jeżeli jest wolna od mikroorganizmów chorobotwórczych i pasożytów w liczbie stanowiącej potencjalne zagrożenie dla zdrowia

ludzkiego, wszelkich substancji w stężeniach stanowiących potencjalne zagrożenie dla zdrowia ludzkiego oraz nie wskazuje agresywnych właściwości korozyjnych i spełnia wymagania zawarte w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294).

W dniu 8 lipca 2025r. przedstawiciel Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni poinformował przedstawiciela właściciela wodociągu o stwierdzonym przekroczeniu parametru: Ogólna liczba mikroorganizmów oraz o obowiązkach właściciela wodociągu wynikających z przepisów prawnych oraz o konieczności podjęcia działań naprawczych.

Ponowne próby zostaną pobrane po otrzymaniu informacji od Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o., ul. Majora Bacy 15, 32-700 Bochnia o zakończeniu działań naprawczych.

Na podstawie art. 10 § 2 k.p.a Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Bochni odstąpił od obowiązku zapewnienia stronie czynnego udziału w postępowaniu przed wydaniem decyzji, ze względu na zagrożenie dla zdrowia ludzkiego.

W związku z powyższym postanowiono jak w sentencji.



Państwowy Powiatowy
Inspektor Sanitarny w Bochni

Halina Bielec

Dokument podpisany elektronicznie

.....
(pieczęć i podpis osoby upoważnionej)

POUCZENIE

1. Od niniejszej decyzji służy stronie odwołanie do Małopolskiego Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego, ul. Prądnicka 76, 31-202 Kraków, za pośrednictwem Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji (art. 127 i 129 Kpa).
2. O wykonaniu powyższych obowiązków, w miarę wpływających terminów ich wykonania, należy powiadomić Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni.
3. W razie niewykonania obowiązku w terminie ustalonym w decyzji Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni organ zastosuje środki egzekucyjne określone w ustawie z dnia 17 czerwca 1966 r. *o postępowaniu egzekucyjnym w administracji* (tekst jednolity: Dz.U. 2025 poz. 132). Grzywny w celu przymuszenia mogą być nakładane kilkakrotnie w tej samej lub wyższej wysokości. W stosunku do osoby fizycznej każdorazowa nałożona grzywna nie może przekraczać kwoty 10.000 zł, a w stosunku do osób prawnych i jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej kwoty 50.000 zł. Grzywny nałożone kilkakrotnie w stosunku do osoby fizycznej nie mogą łącznie przekroczyć kwoty 50.000 zł a w stosunku do osób prawnych i jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej kwoty 200.000 zł.
4. Zgodnie z przepisem art. 41 § 1 i § 2 Kpa w toku postępowania strony oraz ich przedstawiciele i pełnomocnicy mają obowiązek zawiadomić organ administracji publicznej o każdej zmianie swego adresu. W razie zaniedbania tego obowiązku doręczenie pisma pod dotychczasowym adresem ma skutek prawny.
5. Zgodnie z przepisem art. art. 127a. § 1 w trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję.
§ 2. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.
6. Zgodnie z art. 130 kpa
§ 1. Przed upływem terminu do wniesienia odwołania decyzja nie ulega wykonaniu.
§ 2. Wniesienie odwołania w terminie wstrzymuje wykonanie decyzji.
§ 3. Przepisów § 1 i 2 nie stosuje się w przypadkach, gdy:
1) decyzji został nadany rygor natychmiastowej wykonalności (art. 108);
2) decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu z mocy ustawy
§ 4. Decyzja podlega wykonaniu przed upływem terminu do wniesienia odwołania, jeżeli jest zgodna z żądaniem wszystkich stron lub jeżeli wszystkie strony zrzekły się prawa do wniesienia odwołania.
Na podstawie art. 130 § 3 pkt 1 KPA wniesienie odwołania nie wstrzymuje obowiązku wykonania decyzji.

Otrzymuje:

1 x Adresat (Gminny Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o., Siedlec 250, 32-744 Łapczyca)
1 x Wójt Gminy Bochnia – do wiadomości
1 x Powiatowy Inspektorat Weterynarii w Bochni – do wiadomości
1 x Powiatowe Centrum Zarządzania Kryzysowego – do wiadomości
1 x a/a /HZZ/HDiM/HP/EP

Referent sprawy: mgr Kinga Gierek, tel. 14 61 239 47 wew. 5